

**АНГЛО-РУССКИЙ
РУССКО-АНГЛИЙСКИЙ
СЛОВАРЬ**



**Издательство АСТ
МОСКВА**

ОТ ИЗДАТЕЛЬСТВА

Словарь содержит около 70 000 слов и значений, предназначен для чтения и перевода текстов средней трудности. В словарь включены наиболее употребительные слова, к ним дано небольшое количество примеров словоупотребления.

Отдельными приложениями даны таблица глаголов, изменяющихся не по общим правилам, и небольшой разговорник, включающий фразы приветствия, прощания, формулы вежливости и необходимые слова и фразы при устном общении с англоязычным партнером.

Словарь предназначен для всех, кто начинает активно изучать английский язык.

О ПОЛЬЗОВАНИИ СЛОВАРЕМ

Все слова в словаре расположены в алфавитном порядке. Словарная статья построена по гнездовой системе. Ко всем заглавным английским словам в англо-русской части дана фонетическая транскрипция. Часть заглавного слова в словарной статье, повторяющаяся в производных словах, отделяется параллельными вертикальными линиями (||).

Внутри словарной статьи заглавное слово или часть его, отделенная параллельными линиями, заменяются знаком тильда (~).

Омонимы даны отдельными статьями и обозначены римскими цифрами:

rook I ... грач

rook II ... *шахм.* ладья

Разные части речи отделяются друг от друга полужирной арабской цифрой с точкой:

most ... **1.** *a* наибольший; **2.** *adv* наиболее, больше всего...

Разные значения слова отделяются друг от друга светлой арабской цифрой со скобкой:

copy ... **1.** *n* 1) копия; 2) экземпляр ...

За знаком ромб (◊) дается фразеология, она включена в словарь в ограниченном объеме.

В конце словаря дается таблица глаголов, изменяющихся не по общим правилам. В ней приведены формы инфинитива, формы прошедшего времени, формы причастия прошедшего времени.

В помощь читателям, желающим освоить устное общение, дается небольшой разговорник, содержащий много полезной информации.

ФОНЕТИЧЕСКИЕ ЗНАКИ

Гласные

- i: — долгое и
i — краткое и очень открытое и
e — е в словах «шесть», «эти»
æ — я в словах «вязь» [вь-æ-зь], «пять» [пъ-æ-ть]; в отличие от русского языка этот звук в английских словах всегда следует за **твердыми согласными**
ɑ: — долгое, заднее а, похожее на а в слове «палка»
ɔ — краткое, очень открытое о
ɔ: — долгое о
o — безударное о
u — краткое у со слабым округлением губ
u: — долгое у без сильного выдвижения губ
ʌ — русское неударное о и а в словах «мосты́», «сады́»; но английский звук «ʌ» почти всегда стоит под ударением
ə — неясный безударный звук, близкий к «ʌ»
ɜ: — произносится как долгое э, но встречается под ударением.

Двугласные

eɪ ... эй эй ... ой
oʊ ... оу иэ ... и^а
aɪ ... ай ээ ... э^а
aʊ ... ау иэ ... у^а

Ударение в двугласных падает на первый элемент.

Согласные

p—п

b—б

m—м

w—звук, близкий к у, но не образующий слога

f—ф

v—в

θ (без голоса), ð (с голосом). Для того чтобы получить эти два щелевых звука—один без голоса, а другой с голосом,—следует образовать щель между передним краем языка и верхними зубами

s—с

z—з

t—т, произнесенное не у зубов, а у десен (альвеол)

d—д ” ” ”

n—н ” ” ”

l—л ” ” ”

ɾ—нераскатистое, невибрирующее, очень краткое слабое р (кончик языка, немного завернутый назад, находится против той части твердого неба, где производится звук ж)

ʃ—мягкое ш

ʒ—мягкое ж

tʃ—ч

dʒ—очень слитное мягкое дж (иными словами — ч, произнесенное звонко, с голосом)

k—к

g—г

ŋ—задненебное н (т. е. н, произнесенное не кончиком языка, а задней частью его спинки)

h—простой выдох

j—слабое й

УСЛОВНЫЕ СОКРАЩЕНИЯ

Русские

ав.— авиация
амер.— американизм
анат.— анатоми
архит.— архитектура
безл.— безличная форма
биол.— биология
бот.— ботаника
бухг.— бухгалтерия
вводн. сл.— вводное слово
вин. п.— винительный падеж
воен.— военное дело
где-л.— где-либо
геогр.— география
геол.— геология
гл.— глагол
грам.— грамматика
дат. п.— дательный падеж
дип.— дипломатия
ед. ч.— единственное число
ж.-д.— железнодорожное дело
зоол.— зоология
им. п.— именительный падеж
карт.— термин карточной игры

кино— кинематография
кто-л.— кто-либо
куда-л.— куда-либо
кул.— кулинария
мат.— математика
мед.— медицина
мест.— местоимение
мн. ч.— множественное число
мор.— морское дело
муз.— музыка
нареч.— наречие
п.— падеж
перен.— переносное значение
полигр.— полиграфия
полит.— политика
поэт.— поэтическое выражение
превосх. ст.— превосходная степень
предл. п.— предложный падеж
прил.— имя прилагательное
радио— радиотехника
разг.— разговорное слово, выражение
род. п.— родительный падеж

см. — смотри
собир. — собирательно
спорт. — физкультура и спорт
сравнит. ст. — сравнительная стéпень
сущ. — имя существительное
с.-х. — сельское хозяйство
тв. п. — творительный падеж
театр. — театральное выражение
текст. — текстильное дело

тех. — техника
тж. — также
физ. — физика
физиол. — физиология
филос. — философия
фото — фотография
хим. — химия
числит. — числительное
что-л. — что-либо
шахм. — термин шахматной игры
эк. — экономика
эл. — электротехника
юр. — юридическое выражение

Английские

a — adjective имя прилагательное
adv — adverb наречие
conj — conjunction союз
inf — infinitive неопределенная форма глагола
int — interjection междометие
n — noun имя существительное
num — numeral числительное
pl — plural множественное число
poss — possessive притяжательное

p. p. — past participle причастие прошедшего времени
pres — present настоящее время
pron — pronoun местоимение
prep — preposition предлог
sing — singular единственное число
sl. — slang сленг, жаргон
 smb. — somebody кто-либо, кого-либо, кому-либо
 smth. — something что-либо, чего-либо, чему-либо
v — verb глагол

**АНГЛО-РУССКИЙ
СЛОВАРЬ**

АНГЛИЙСКИЙ АЛФАВИТ

A a	B b	C c	D d	E e	F f
G g	H h	I i	J j	K k	L l
M m	N n	O o	P p	Q q	R r
S s	T t	U u	V v	W w	X x
		Y y	Z z		

Аа [eɪ] неопределённый артикль.

abandon [ə'bændən] покидать.

abbreviation [abrɪ:vɪ'eɪʃn] сокращение.

ABC ['eɪ'bi:'si:] 1) алфавит; азбука; букварь; 2) начатки, основы.

ability [ə'bilɪti] способность, умение.

able [eɪbl] способный; be ~ to мочь, быть в состоянии.

abnormal [æb'nɔ:məl] ненормальный.

aboard [ə'bo:d] на борту; на корабле.

abolish [ə'bolɪʃ] отменять; упразднять.

abolition [æbə'liʃn] отмена, упразднение.

abominable [ə'bɒmɪnəbl] отвратительный, противный.

abound [ə'baʊnd] (in) изобиловать.

about [ə'baʊt] 1. *adv* 1) кругом; 2) около, приблизительно; 2. *prep* 1) о, относительно; 2) вокруг; 3): be ~ to + *inf* собираться (что-л. сделать).

above [ə'ʌv] 1) над; 2) выше; свыше.

abridge [ə'brɪdʒ] сокращать.
abroad [ə'brɔ:d] за границей; за границу.

abrupt [ə'brʌpt] 1) резкий, внезапный; 2) крутой, обрывистый.

abscess ['æbsɪs] нарыв.

absence ['æbsəns] отсутствие.

absent ['æbsənt] отсутствующий; be ~ отсутствовать.

absent-minded ['æbsənt-'maɪndɪd] рассеянный.

absolute ['æbsəlu:t] 1) абсолютный; безусловный; 2) неограниченный.

absolutely ['æbsəlu:tli] совсем; совершенно.

absorb [əb'sɔ:b] поглощать; всасывать, впитывать.

abstain [əb'steɪn] воздерживаться.

abstract ['æbstrækt] отвлечённый, абстрактный.

absurd [əb'sɜ:d] нелепый; ~ity [ɪti] нелепость.

abundant [ə'bʌndənt] обильный.

abuse 1. *v* [ə'bjuz] 1) злоупотреблять; 2) ругать; 2. *n* [ə'bjuz] 1) злоупотребление; 2) брань.

abyss [ə'bɪs] пучина, бездна.

academy [ə'kædəmi] академия.

- accelerate** [æk'seləreɪt] уско-
рять.
- accent** ['æksənt] 1) ударё-
ние; 2) произношение,
акцент.
- accept** [æk'sept] принимáть.
- access** ['ækses] досту́п; ~ **ible**
[æk'sesəbl] досту́пный.
- accident** ['æksɪdənt] (несча́ст-
ный) слúчай; by ~ не-
ча́нно; ~ **al** [æksɪ'dentl]
случайный; неча́янный.
- accommodation** [ækəmə'deɪʃn]
1) помещéние, мéсто;
2) *физиол.* аккомодáция.
- accompany** [ə'kʌmpəni] 1)
сопровождáть; 2) *муз.*
аккомпанйрoвать.
- accomplice** [ə'kɒmplɪs] со-
общник.
- accord** [ə'kɔ:d] 1. *n* согла́сие;
соответствие; 2. *v* согла-
совáть(ся); соответство-
вать; ~ **ance** [-əns]: in
~ **ance** with согла́сно, в
соответствии с; ~ **ing** [-ɪŋ]:
~ **ing** to согла́сно; ~ **ingly**
[-ɪŋli] соответству́юще.
- account** [ə'kaunt] 1. *n* 1) счёт;
2) отчёт; ◇ *on* ~ *of* из-за;
on *no* ~ *ни* в ко́ем слúчае;
2. *v*: ~ *for* дава́ть отчёт;
объя́снить.
- accountant** [ə'kauntənt] бух-
га́лтер.
- accrue** [ə'kru:] нараста́ть.
- accumulate** [ə'kju:mjuleɪt]
нака́пливать(ся).
- accurate** ['ækjʊrɪt] то́чный.
- accusation** [ækju:'zeɪʃn] об-
винéние.
- accusative** [ə'kju:zətɪv] *грам.*
вини́тельный паде́ж.
- accuse** [ə'kju:z] обвиня́ть.
- accustom** [ə'klʌstəm] при-
учáть; *be* ~ *ed* to при-
выка́ть.
- ache** [eɪk] 1. *n* боль; 2. *v* бо-
ле́ть.
- achieve** [ə'tʃ:v] достига́ть;
~ **ment** [-ment] достиже́-
ние.
- acid** ['æsɪd] 1. *a* кы́слый;
2. *n* кы́слота.
- acknowledge** [æk'nɒlɪdʒ] 1)
признава́ть; 2) подтвер-
жда́ть (*получение*);
~ **ment** [-ment] 1) при-
зна́ние; 2) подтвержде́-
ние (*получения*).
- acorn** ['eɪkɔ:n] жéлудь.
- acquaintance** [ə'kwetəns]
знако́мый.
- acquire** [ə'kwəɪə] приоб-
рета́ть.
- acquit** [ə'kwɪt] оправды-
вать.
- acre** ['eɪkə] акр.
- across** [ə'krɒs] 1. *prep* че́рез;
сквозь; 2. *adv* попере́к.

- act** [ækt] 1. *n* 1) действие, поступок; 2) *театр.* акт; 3) закон (*принятый парламентом*); 2. *v* 1) действовать; вести себя; 2) играть (*роль*).
- acting** ['æktiŋ] 1. *a* временно исполняющий обязанности; 2. *n* игра.
- action** [ækʃn] 1) действие, поступок; 2) *юр.* иск; 3) военные действия.
- active** ['æktiv] деятельный, активный; ~ *voice грам.* действительный залог; *on ~ service* на фронте.
- activity** [æk'tiviti] деятельность, активность.
- actor** ['æktə] актёр.
- actress** ['æktɪs] актриса.
- actual** ['æktʃuəl] действительный.
- acute** [ə'kju:t] острый; ◇ ~ *satisfaction* огромное удовлетворение.
- adaptation** [ædæp'teɪʃn] 1) приспособление; 2) перделка; обработка (*литературного произведения*).
- add** [æd] 1) прибавлять; 2) *мат.* складывать.
- Addis Ababa** ['ædis'æbəbə] Аддис-Абэба.
- addition** [ə'dɪʃn] 1. добавление; 2) *мат.* сложение; ~ *al* [-əl] добавочный.
- address** [ə'dres] 1. *v* 1) адресовать, направлять; 2) обращаться; 2. *n* 1) адрес; 2) обращение, речь.
- adequate** ['ædɪkwɪt] 1) соответствующий; 2) достаточный.
- adherent** [əd'hɪərənt] приверженец, сторонник.
- adjacent** [ə'dʒeɪsənt] смежный.
- adjective** ['ædʒɪktɪv] *грам.* имя прилагательное.
- adjourn** [ə'dʒə:n] 1) отсрочивать, откладывать; 2) делать перерыв (*в заседаниях*).
- adjust** [ə'dʒʌst] 1) оправлять (*платье и т. п.*); 2) улаживать; 3) приспособлять, прилаживать.
- administration** [əd'mɪnɪ's'treɪʃn] 1) администрация; 2) правительство.
- admiral** ['ædmərəl] адмирал.
- admiralty** ['ædmərəlɪ] морское министерство.
- admiration** [əd'mɜ:gəɪʃn] восхищение.
- admire** [əd'maɪə] восхищаться.
- admission** [əd'mɪʃn] 1) вход;